

# High-Q-Bond™ Light Cure Retainer

## **RU** **Материал для фиксации ортодонтических ретейнеров**

### Инструкция по применению

1. Почистить поверхность зубов пастой и щеточкой.
2. Прополоскать и просушить.
3. Протравить в течении 20 секунд протравливающим гелем. Прополоскать, просушить.
4. Изолировать подготовленную поверхность.
5. Поместить ретейнер на зубы, выдавить цемент на ретейнер и на зубы.
6. Точное положение ретейнера должно быть установлено до начала затвердевания (примерно 60 секунд).
7. Излишки HIGH-Q-BOND LIGHT CURE RETAINER можно легко стереть с помощью ватного валика до тех пор, пока он не начал затвердевать, либо скалером, если он уже затвердел. Незастывший материал ярко оранжевого цвета.
8. Отвердить светом в области каждого зуба в течении 20 секунд.

После светоотверждения материал изменит цвет с ярко оранжевого на белый. Это служит индикатором полной полимеризации.

### Свойства

- Для фиксации всех видов ретейнеров.
- Фотохроматическая технология. После отверждения оранжевый цвет меняется на белый.
- Выделяет фтор.
- Содержит 4-META для надежного соединения зуба с металлическими поверхностями.

### Меры предосторожности

Охлаждение увеличивает вязкость, материал сложнее выдавить из шприца и он медленнее твердеет. Содержит полимеризуемые мономеры, которые могут вызвать аллергический контактный дерматит у людей с чувствительной кожей. После контакта тщательно промыть водой с мылом. Если кожа чувствительная, или существует аллергия на полиметилакрилат, немедленно прекратить использование.

### Хранение

- Не подвергать воздействию температуры, превышающей 24°C/75°F.
- Не подвергать воздействию прямых солнечных лучей.
- Хранить охлажденным.
- Не замораживать.
- Срок хранения 2 года.

2INS076BJM Rev.1 03/2012



**B.J.M. Laboratories Ltd.**  
12 Hassadna St., Industrial Park  
Or-Yehuda 60200, ISRAEL  
Fax. 972-3-7353020  
web: www.bjmlabs.com



**Diadent**, 13 Rue Jean Lolive, Z.I. La Fosse  
A La Barbriere, AULNAY 93600, FRANCE  
Tel. 331-48012710, Fax. 331-42465230



# High-Q-Bond™ Light Cure Retainer

## **KZ** Ортодонтикалық ретейнерлерді бекітуге арналған материал

### Қолдану жөнінде нұсқаулық

1. Тістердің үстіңгі бетін пастамен және щеткамен тазалау керек.
2. Шайып, кептіру керек.
3. Дәрілейтін гельмен 20 секунд дәрілеу керек. Шайып, кептіру керек.
4. Дайындалған бетті оқшаулау керек.
5. Ретейнерді тіске орнатып, цементті ретейнерге және тіске қысып шығару қажет.
6. Ретейнердің нақты қай орында орналасуы қатайғанға дейін анықталуы керек (шамамен 60 секунд).
7. HIGH-Q-BOND LIGHT CURE RETAINER материалының артығын ол қатпағанға дейін мақта жұмыршасының көмегімен, егер де ол қатайған жағдайда, скалермен оңай алып тастауға болады. Қатпаған материал ашық қызғылт сары түстес болады.
8. Әрбір тістің маңайын 20 секунд жарықпен қатайту керек.
9. Жарықпен қатайтудан кейін материал ашық қызғылт сары түсін ақ түске өзгертеді. Бұл толық полимеризацияның индикаторы қызметін атқарады.

### Қасиеттері

- Ретейнердің барлық түрін бекітуге арналған.

- Фотохроматикалық технология.
- Қатайтылғаннан кейін қызғылт сары түс ақ түске ауысады.
- Фтор бөледі.
- Құрамында тістің металдан жасалған беттермен берік қосылысына арналған 4-Мета бар.

### Сақтық шаралары

Салқындату тұтқырлықты арттырады, материалды шприцтен қысып шығару қиынға соғады және ол ақырын қатады. Құрамында сезімтал терісі бар адамдарда жанаспалы аллергиялық дерматит тудыратын полимерленетін мономерлер бар. Қолданғаннан кейін қолды сабындап, сумен мұқият жуу керек. Егер де тері сезімтал болса немесе полиметилакрилатқа аллергия бар болған жағдайда, қолдануды дереу тоқтату қажет.

### Сақтау шарттары

- Сақтау температурасының 24 °C (75 °F) – тен жоғарыламауын қадағалау керек.
- Тікелей күн сәулесі түсуден сақтау керек.
- Салқын күйінде сақтау қажет.
- Қатыруға болмайды.
- Сақтау мерзімі 2 жыл.